NSW GOVERNMENT | Health

Facility:

SR1 SELF REPORT MEASURES FOR ADULTS AND OLDER PEOPLE K10 + LM - ASSYRIAN

FAMILY NAME	MRN
GIVEN NAME	☐ MALE ☐ FEMALE
D.O.B. _______ / _______ / _______	M.O.
ADDRESS	
LOCATION / WARD	

COMPLETE ALL DETAILS OR AFFIX PATIENT LABEL HERE

ܡܲܠܦܵܢܘܼܬܵܐ

ܟܠܗܝ ܒܘܼܩܵܪ̈ܐ ܕܝܠܗܘܢ ܥܠ ܐܝܟܢܐ ܗܘܐ ܝܘܬ ܪ̈ܓܝܫܐ ܒܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ
ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ. ܥܠ ܟܠ ܒܘܩܪܐ، ܕܡܘܟ ܠܓܘܕܐ ܡܫܘܬ ܠܘܟܝܢ ܕܒܘܟ ܦܪܩܐ ܥܠܗ ܠܟܡܝܘܬܐ
ܕܥܕܢܐ ܕܐܝܬܗ ܪ̈ܓܝܫܠܘܟ ܗܕܟܐ.

	ܐܦܠܐ ܚܕܐ ܥܕܢܐ	ܚܕܐ ܥܕܢܐ ܙܥܘܪܬܐ	ܦܪܩܡܐ ܥܕܢ̈ܐ	ܒܘܫ ܙܘܕܐ ܕܥܕܢܐ	ܟܠܗ ܥܕܢܐ
1. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܒܡܚܝܫܐ ܕܠܐ ܡܢ ܫܒܒ ܝܩܝܪ؟	○	○	○	○	○
2. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܟܪܘܟܐ؟	○	○	○	○	○
3. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܙܘܕܐ ܟܪܘܟܐ ܕܗܝܟ ܡܨܝܬ ܠܐ ܡܨܐ ܗܘܐ ܡܫܠܡ ܗܘܐ ܠܘܟ؟	○	○	○	○	○
4. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܕܠܐ ܗܘܦ؟	○	○	○	○	○
5. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܟܠ ܡܠܝܐ ܡܢ ܗܘܠܝܬܐ؟	○	○	○	○	○
6. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܙܘܕܐ ܟܠ ܡܠܝܐ ܕܠܐ ܡܨܝܬ ܗܘܐ ܐܬܝܬ ܗܘܐ ܝܬܝܒܐ؟	○	○	○	○	○
7. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܐܠܝܨܐ؟	○	○	○	○	○
8. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܕܟܠ ܡܢܕܝ ܗܘܐ ܡܢ ܓܦܐ؟	○	○	○	○	○
9. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܙܘܕܐ ܦܟܝܗܐ ܕܗܝܟ ܡܢܕܝ ܠܐ ܡܨܝ ܗܘܐ ܡܚܝܕܐ ܗܘܐ ܠܘܟ؟	○	○	○	○	○
10. ܓܘ ܐܪܒܥܐ ܫܒܘܥ̈ܐ ܕܥܒܝܪ ܠܗܘܢ، ܐܝܟ ܟܡܐ ܓܗ̈ܐ ܕܪܓܝܫܠܘܟ ܕܠܐ ܛܒܝܡܐ؟	○	○	○	○	○

ܝܢ ܒܩܫܝܐ ܠܘܟ ܡܫܝܕ ܠܒܪ̈ܩܐ ܥܠ ܡܪܫܠܬܐ

SR1 SELF REPORT MEASURES FOR ADULTS AND OLDER PEOPLE K10 + LM - ASSYRIAN

SMR060.934

SMR060934

Holes Punched as per AS2828.1: 2012

BINDING MARGIN - NO WRITING

NH700479 280120

NSW GOVERNMENT | Health

Facility:

SR1 SELF REPORT MEASURES FOR ADULTS AND OLDER PEOPLE K10 + LM - ASSYRIAN

FAMILY NAME	MRN
GIVEN NAME	☐ MALE ☐ FEMALE
D.O.B. _______ / _______ / _______	M.O.
ADDRESS	
LOCATION / WARD	

COMPLETE ALL DETAILS OR AFFIX PATIENT LABEL HERE

ܚܕ݂ܟܡܐ ܒܘܩܪ̈ܐ ܕܝܠܗܘܢ ܥܠ ܐܝܟܐ ܒܘܗ ܕܪܒܐ ܐܢܐ ܕ݁ܡܟ݂ܪ̈ܝܐ ܡܘܡܟܝܢ ܕܗܘܝ ܠܟܒܪܐ ܟܠܐ
ܟܠܘܢ ܒܡܐܚܐ ܕܐܪ̈ܥܬܐ ܟܘܪ̈ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܠܘܟ݂ܘܢ.

ܐܢܬ ܠܐ ܒܥܐ ܡܦܢܝܬ ܕܡܦܝܢܐ ܠܐܢܐ ܒܘܩܪ̈ܐ ܐܢ ܡܘܦܩܐ ܒܥܐ "ܣܦܝ ܚܕܐ ܟܡܝܬܐ" ܩܐ
ܟܠܗ ܝܠܕܐ ܒܘܩܪܐ ܒܘܗ ܕܡ̈ܟܪܝܬܘܢ.

11. ܟܡܐ ܐܪ̈ܥܬܐ ܟܘܪ̈ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܠܘܟ݂، ܒܡܐ ܝܘܡ̈ܬܐ ܐܢܬ ܐܝܬ ܗܘܐ ܡܟܪܝܬ ܟܠ ܡܡܫܟܢܬܐ ܠܥܒܕܐ، ܥܒܕܐ ܡܢ ܦܘܠܚܢܐ ܠܡܦܘܩܝܐ ܝܘܡ̈ܬܐ ܕܒܬܪ ܒܝܠܗܐ ܕܐܢܐ ܕ݁ܡܟܪ̈ܝܐ؟	______	(ܡܢܝܢܐ ܕܝܘܡ̈ܬܐ)
12. (ܒܨܘܪ ܡܢ ܕܐܢܐ ܝܘܡ̈ܬܐ)، ܟܡܐ ܐܪ̈ܥܬܐ ܟܘܪ̈ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܠܘܟ݂، ܒܡܐ ܝܘܡ̈ܬܐ ܐܢܬ ܐܝܬ ܗܘܐ ܡܡܫܟܢܬܐ ܠܥܒܕܐ ܡܢ ܥܒܕܐ ܡܢ ܦܘܠܚܢܐ ܠܡܦܘܩܝܐ ܝܘܡ̈ܬܐ ܕܒܬܪ، ܐܝܟܐ ܡܨܝܬ ܠܘܟ݂ ܠܡܥܒܕ ܦܠܓܐ ܒܥܐ ܗܘܐ ܒܝܠܗܐ ܕܐܢܐ ܕ݁ܡܟܪ̈ܝܐ؟	______	(ܡܢܝܢܐ ܕܝܘܡ̈ܬܐ)
13. ܟܡܐ ܐܪ̈ܥܬܐ ܟܘܪ̈ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܠܘܟ݂، ܒܡܐ ܟܡܝܬܐ ܚܙܐ ܠܘܟ݂ ܠܐܣܝܐ ܡܢ ܟܠ ܚܕ ܡܢܝܢܐ ܕܫܘܠܛܢܐ ܐܣܝܘܬܐ ܒܘܗ ܕܐܢܐ ܕ݁ܡܟܪ̈ܝܐ؟	______	(ܡܢܝܢܐ ܕܡܫܠܡܢ̈ܘܬܐ)
14. ܟܡܐ ܐܪ̈ܥܬܐ ܟܘܪ̈ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܠܘܟ݂، ܒܡܐ ܟܡܝܬܐ ܒܡܣܡܢ̈ܐ ܕܫܘܠܛܢܐ ܦܓܪܢܝܐ ܗܘܝܐ ܥܠܐ ܝܠܗܐ ܕܐܢܐ ܕ݁ܡܟܪ̈ܝܐ؟		
○ ܣܦܝ ܚܕܐ ܟܡܝܬܐ		
○ ܚܕܐ ܟܡܝܬܐ ܙܥܘܪܬܐ		
○ ܚܕ݂ܟܡܐ ܟܡܝܬ̈ܐ		
○ ܦܫܐ ܙܘܕܐ ܕܟܡܝܬܐ		
○ ܟܠܗ ܟܡܝܬܐ		

ܬܘܕܝ ܒܐܝܢܝ ܫܡܥܬܐ ܩܐ ܡܟܠܬܐ ܕܐܘܪܚܐ ܒܘܫܢܐ.

ܐܢ ܫܡܥܬܐ ܟܘܠܢ، ܠܐܘܪܚ، ܕܐܪ̈ܥܬܐ ܠܐܝܠܝܗܘܢ ܘܡܝܢܐ، ܠܗ ܩܐ ܡܘܕܥܬܐ ܕܦܠܘܚܐ ܗܘ ܕܦܠܛ ܠܗ ܡܢܘܬܐ، ܕܡܠܒܫܬܐ، ܠܗ.

ܫܡܐ ܐܝܟܐ ܕܡܬܒܥܬܐ: ________________________________

ܡܦܠܚܢܐ: ________________

For Care Planning Purposes: K10 score [ ] [ ]

Staff comments: ____

____

____

____

Staff name: Signature: Designation: Date:

BINDING MARGIN - NO WRITING

Holes Punched as per AS2828.1: 2012

SMR060934

NO WRITING